



# Bettlacher Turner

tv **bettlach**  
[www.turnverein-bettlach.ch](http://www.turnverein-bettlach.ch)



Hauptagentur Rodolfo Castrini  
[AXA.ch/grenchen](http://AXA.ch/grenchen)  
Hauptsponsor

The background of the advertisement is a photograph of a man with a beard, wearing a dark t-shirt, carrying a young child on his shoulders. The child is wearing a green jacket and blue sneakers, and is holding a small red toy airplane. They are standing in a green field under a cloudy sky. A large red arrow graphic points from the top right towards the center, containing the main headline.

# Mit Familie flexibel bleiben

Entscheiden Sie sich für eine Kranken-Zusatzversicherung bei der AXA – und wir finden für Sie jedes Jahr den günstigsten Grundversicherer. [AXA.ch/gesundheit](https://www.axa.ch/gesundheit)

AXA  
Hauptagentur Rodi Castrini  
Markstrasse 4  
2540 Grenchen  
Telefon 032 654 22 80  
[grenchen@axa.ch](mailto:grenchen@axa.ch)  
[AXA.ch/grenchen](https://www.axa.ch/grenchen)

**Familien sparen bis zu  
CHF 2000.– pro Jahr**

# Bettlacher Turner

**Herausgeber:** Turnverein Bettlach  
**Internetadresse:** [www.turnverein-bettlach.ch](http://www.turnverein-bettlach.ch)  
**Redaktion:** Ramona Heuer [ramona.heuer@gmx.ch](mailto:ramona.heuer@gmx.ch)  
**Druckerei:** ABC DRUCK AG, Wangen a.A.  
**Adressverw.:** Andrea Bruder, Bettlach  
**Versand:** ABC DRUCK AG, Wangen a.A.

**Jahrgang 55** (erscheint viermal im Jahr 2024) **Heft Nr. 1, Januar 2024**

## Gesamtverein

### Redaktionsschluss Bettlacher Turner

**2024:**

<b>Heft Nr. 2</b>	<b>30. April 2024</b>
Heft Nr. 3	31. Juli 2024
Heft Nr. 4	31. Oktober 2024

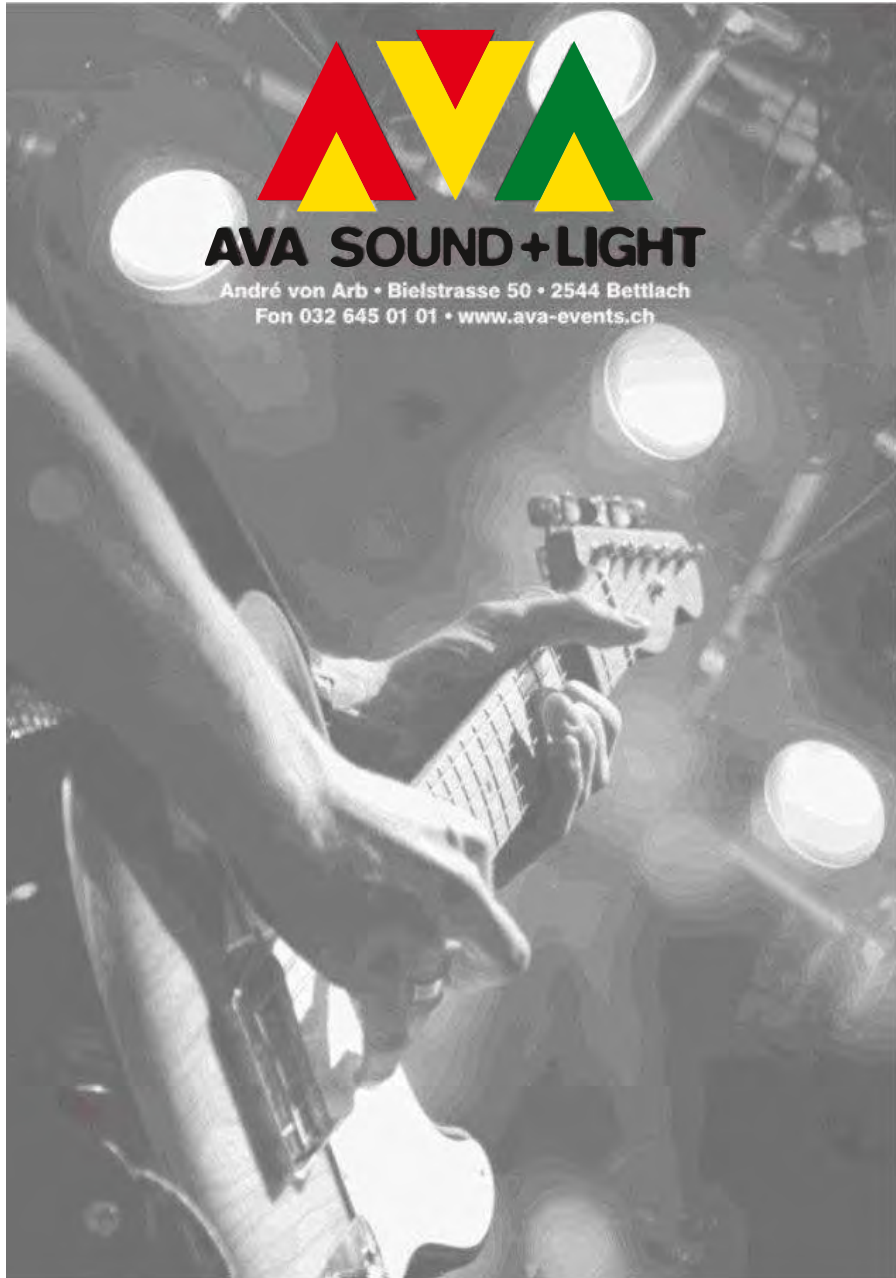
**2025:**

Heft Nr. 1	5. Januar 2025
------------	----------------



# **AVA SOUND+LIGHT**

André von Arb • Bielstrasse 50 • 2544 Bettlach  
Fon 032 645 01 01 • [www.ava-events.ch](http://www.ava-events.ch)



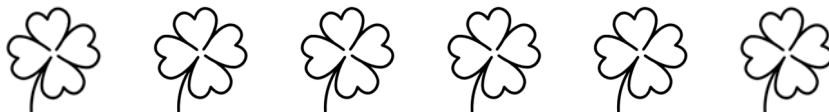
## Aktivitäten / Aktuelles

### Gemeinsame

1. März

Generalversammlung

MZH Büelen



Der Turnverein wünscht allen ein  
erfolgreiches neues Jahr!



# Gesamtverein

## Einladung zur 22. GV des Turnvereins Bettlach

Zur diesjährigen GV laden wir alle Ehren-, Aktiv- und Passivmitglieder, Junior\*innen ab Jahrgang 2010 sowie die geladenen Gäste herzlich ein:

**Freitag, 1. März 2024, 18:30 Uhr, Mehrzweckhalle Büelen**

Traktandenliste:

1. Appell
2. Protokoll der 21. GV
3. Jahresberichte 2023
4. Jahresrechnung 2023 und Bericht RPK
5. Décharge-Erteilung
6. Wahlen
7. Mutationen
8. Genehmigung des Jahresprogramms 2024
9. Festsetzung der Mitgliederbeiträge 2024
10. Genehmigung des Budgets 2024
11. Ehrungen
12. Anträge
13. Verschiedenes

Die GV wird diesmal etwas anders ablaufen als bisher gewohnt:

**18:30 Uhr** Apéro / **19:00 Uhr** Abendessen / **20:15 Uhr** offizielle Generalversammlung / anschliessend Dessert sowie Barbetrieb.

Allfällige Anträge der Mitglieder sind schriftlich und bis spätestens am Donnerstag, 15. Februar 2024 beim Präsidenten, Thomas Bernhard, einzureichen, ansonsten können die Anträge nicht behandelt werden.

Der Vorstand freut sich auf zahlreiches Erscheinen der Mitglieder!

### **Anmeldetalon:**

Name, Vorname: \_\_\_\_\_

- Ich nehme nur an der GV teil
- Ich komme vorab zum Essen und nehme an der GV teil
- Ich kann leider an der GV nicht teilnehmen

An- oder Abmeldung bis spätestens am 15. Februar 2024 an:

Thomas Bernhard  
Keltenweg 2  
2544 Bettlach

079 641 37 21  
tom-bernhard@bluewin.ch

# Gesamtverein

## Antrag zur Statutenänderung

Wie bereits an der letzten GV erwähnt, müssen unsere Statuten angepasst und ergänzt werden. Damit dies rechtmässig verläuft, findet ihr hier vorab die vom Vorstand vorgeschlagenen Änderungen. Es gilt zu erwähnen, dass nachfolgend nur die Anpassungen und Ergänzungen aufgelistet sind. Die noch gültigen Statuten hat jeder von euch zu Hause, oder kann diese auf der Homepage einsehen. Falls gewünscht, können bei Daniela Siegenthaler gedruckte Statuten bestellt werden. Lest euch bitte die Änderungen durch, damit wir an der GV relativ zügig über die neuen Statuten abstimmen können.

Folgende Artikel werden in den Statuten 2024 angepasst oder ergänzt:

*alt*

*kein Artikel*

**NEU**

### Art.5 / Ethik

Der Turnverein setzt sich für einen gesunden, respektvollen, fairen und erfolgreichen Sport ein und handelt und kommuniziert respektvoll und transparent.

Der Turnverein anerkennt die aktuelle «Ethik-Charta»\* des Schweizer Sports und macht deren Prinzipien bei seinen Mitgliedern bekannt.

Der Verein unterstellt sich dem Doping-Statut und dem Ethik-Statut von Swiss Olympic. Die entsprechenden Bestimmungen sind namentlich für seine Organe, Mitglieder, Leitende und Funktionäre anwendbar.

Der Turnverein anerkennt zudem die Aufgaben und Kompetenzen der Ethikkommission des STV gemäss den STV-Statuten bzw. den einschlägigen Reglementen.

Es lohnt sich,  
für einmal in  
die Röhre zu  
schauen.

**BOLLIGER**

Kanalunterhalt | Recycling | Rohrreinigungen  
Saugarbeiten | Kanalfernsehen | Strassen-  
wischgut-/Schlammrecycling | 24h-Service

Kanalunterhalt + Recycling

Grenchen | Aarberg | Biel | Münchenbuchsee

**Bolliger + Co. AG**

Niklaus Wengistrasse 104 | 2540 Grenchen

+41 32 644 30 70 | [bolliger@bolliger-co.ch](mailto:bolliger@bolliger-co.ch) | [bolliger-co.ch](http://bolliger-co.ch)



Wir russen alle...  
... Heizungen sauber !!!

**Kaminfegergeschäft  
Felix Weber**

**Breitenstrasse 14  
2544 Bettlach  
032 645 35 47**



**Josef Allemann  
Heizung - Sanitär**

2544 Bettlach • ☎ 032 645 21 19 • Fax 032 645 21 01  
Neubauten - Umbauten - Entkalkungen - Reparaturen



# Gesamtverein

## \* Ethik-Charta (9 Prinzipien)

- 1 Gleichbehandlung für alle
- 2 Sport und soziales Umfeld im Einklang
- 3 Stärkung der Selbst- und Mitverantwortung
- 4 Respektvolle Förderung statt Überforderung
- 5 Erziehung zu Fairness und Umweltverantwortung
- 6 Gegen Gewalt, Ausbeutung und sexuelle Übergriffe
- 7 Absage an Doping und Drogen
- 8 Verzicht auf Tabak und Alkohol während des Sports
- 9 Gegen jegliche Form von Korruption

### Art. 5 / Aufbau

Sparte Fit & Fun

### Art. 6 / Aufbau

Sparte Polysport

### Art. 7.3 / Junioren

ab dem 14. Altersjahr  
Sparte Fit & Fun

### Art. 8.3 / Junioren

ab dem 16. Altersjahr  
Sparte Polysport

### Art. 7.4 / Aktivmitglied

ab dem 16. Altersjahr  
Sparte Fit & Fun

### Art. 8.4 / Aktivmitglied

ab dem 18. Altersjahr  
Sparte Polysport

### Art. 7.5 / Ehrenmitglied

wer gemäss Art. 7.4 eine 25-jährige Vereinszugehörigkeit und einen regelmässigen Turnstundenbesuch aufzuweisen hat.

### Art. 8.5 / Ehrenmitglied

Als Ehrenmitglieder werden durch die GV auf Antrag des Vorstandes Mitglieder oder Personen ernannt, welche sich um den Verein ausserordentlich verdient gemacht haben.

# Gesamtverein

*kein Artikel*

## Art. 9 / Versicherung

Die turnenden Mitglieder sind für ihren Versicherungsschutz selbst verantwortlich. Die Versicherung bei der Sportversicherungskasse STV (SVK-STV) ist für alle Turnenden obligatorisch. Sie anerkennen die Statuten und Reglemente der SVK-STV.

## Art. 12 / Ausschluss

## Art. 14 / Ausschluss

oder sich der Vereinsmitgliedschaft als unwürdig erweisen, insbesondere aufgrund eines Ethikverstosses

## Art. 25 / Zusammensetzung

Beisitzer

## Art. 27 / Zusammensetzung

Vertretung Männer/Frauen  
Vertretung u35

## Art. 32 / Zusammensetzung

AL der Sparte Fit & Fun und  
Wettkampf

## Art. 34 / Zusammensetzung

AL der Sparte Polysport und  
Wettkampf

## Art. 54 / Datenschutz und Datensicherheit

Der Verein beachtet die jeweiligen gültigen gesetzlichen Bestimmungen im Zusammenhang mit dem Datenschutz und der Datensicherheit. Er stellt insbesondere sicher, dass grundsätzlich nur für die Erfüllung des Vereins zwecks notwendige Mitgliederdaten gesammelt werden und dass seine Mitglieder für den Fall der Weitergabe von Mitgliederdaten an Dritte eine

# Gesamtverein

Einwilligungserklärung  
abgegeben haben.

## Art.63 / frühere Bestimmungen

Diese Statuten ersetzen diejenigen  
Vom 27. April 2002

## Art. 66 / frühere Bestimmungen

Diese Statuten ersetzen  
diejenigen vom 7. März 2014

## Art. 64 / Inkraftsetzung

Die Statuten wurden vom Solothurner  
Turnverband (SOTV) genehmigt und  
genehmigt und treten nach der  
Generalversammlung vom  
7. März 2014 in Kraft.

## Art. 67 / Inkraftsetzung

Die Statuten wurden vom  
Solothurner Turnverband (SOTV)  
genehmigt und treten nach der  
Generalversammlung vom  
1. März 2024 in Kraft.

Bettlach, 7. März 2014

Bettlach, 1. März 2024

Für den Turnverein Bettlach  
Präsident, Martin Niederhauser

Für den Turnverein Bettlach  
Vize-Präsident, Thomas Bernhard

Für den Solothurner Turnverband  
Präsidentin, Antje Lässer

Für den Solothurner Turnverband  
Präsident, Christian Sutter

Sekretärin,  
Pascale Eichler-Ackermann

Sekretärin, Simone Grimm



back-caffee

364 Tage natürlich frisch

## Hier könnte Ihr Inserat sein!

**dropa**  
GANZ SCHÖN GEBEN!  
DROGERIE  
ARNOLD

Der Schweizer Luftkissenschuh  
entspannt und trainiert den Körper.  
Er sorgt für optimalen Komfort im  
Beruf sowie in der Freizeit.  
**Jetzt 2 Wochen testen!**

kyBoot  
walk-on-air



DROPA Drogerie Arnold, Marktplatz 14, 2540 Grenchen, Tel: 032 652 19 14

COIFFEUR KARIN



**KARIN ARNI**

Jurastrasse 1, 2544 Bettlach | 032 645 40 88

# Gesamtverein

## Jahresbericht 2023 des Präsidenten

Unser Turnverein wird 125-jährig, und das will gefeiert sein. Mit der Generalversammlung am 3. März 2023 haben wir das Jubiläumsjahr des Turnvereins feierlich eingeläutet. Alle Teilnehmenden durften mit einem Cüpli oder Orangensaft auf den Verein anstossen. Gleichzeitig war das die erste Generalversammlung, seit meinem Amtsantritt, die wir wieder in der Mehrzweckhalle Büelen durchführen durften. Paulina Götschi wurde als neues Mitglied, mit der Funktion „Vertretung U35“, in den Vorstand aufgenommen. Seitdem sind alle „Altersklassen“ im Vorstand vertreten und können entsprechend Einfluss auf das Geschehen nehmen. Die Durchführung der RMV am 13. Mai 2023 war ein weiterer Meilenstein im vergangenen Turnerjahr. Mit über 700 Teilnehmenden hatte unsere RMV schon fast die Grösse einer KMV. Das OK hatte den Anlass jedoch perfekt organisiert und durchgeführt, so dass die Turnenden sowie die Zuschauer eine tolle regionale Meisterschaft im Vereinsturnen, bei trockenem Wetter, geniessen konnten. Ein herzliches Dankeschön dem OK - Ihr habt das super gemacht! Der erwirtschaftete Gewinn von CHF 10'952.00 war dann noch das Sahnehäubchen obendrauf. Mit diesem Anlass sind wir auch gleichzeitig in die Turnsaison 2023 gestartet. Alle sportlichen Highlights findet ihr in den nachfolgenden Beiträgen aus den verschiedenen Abteilungen. Auch der Bettlacher Dorfbevölkerung wurde das 125-jährige Jubiläum des TVB nicht vorenthalten. Einerseits durften wir das Schaufenster (ehemals Chäsi) von Jean-Pierre Bänninger mit alten Turnerrelikten dekorieren, und andererseits konnten wir mit unserem Posten am Bettle Trail auf das Jubiläum hinweisen. Übrigens hat uns Philipp Bänninger das ganze Material für den Posten offeriert! An dieser Stelle auch ihm ein grosses Dankeschön für diese nette Geste. Ein weiterer Höhepunkt im vergangenen Jahr war für mich die Jubiläumsfeier am 26. August 2023 in der Mehrzweckhalle Büelen. In einer feierlich geschmückten Mehrzweckhalle, mit Blumenbouquets und

## Gesamtverein

Jubiläumsbiskuits auf den Tischen, durften wir ein leckeres Jubiläumsmenu geniessen. Die Firma Fotra hat uns mit einem Vorspeisen- und Hauptgangbuffet kulinarisch verwöhnt. Nur leider hat das Wetter nicht mitgespielt, und so mussten wir den spielerischen Teil am Nachmittag weglassen. Dies hatte aber die Stimmung mitnichten beeinflusst, und so wurde bis in die späten Abendstunden gefeiert. Und wie heisst es so schön: wer feiern kann, der kann auch arbeiten. Und so wurde aufgrund fehlender Helfer am Sonntagmorgen, die Turnhalle von den Teilnehmenden der Jubiläumsfeier aufgeräumt. Als kleine Wiedergutmachung genossen dann alle noch einen abschliessenden „Schlummy“, bevor die Lichter in der Halle gelöscht wurden. Vielen Dank an alle die mitgeholfen haben das Mobiliar zu putzen und wegzuräumen. Abgerundet haben wir unser Jubiläumsjahr mit einer grandiosen Turnshow. Erstmals wieder mit drei Vorstellungen, haben wir unserem Publikum gezeigt, was der Turnverein Bettlach zu bieten hat. Auch dem OK Turnshow und allen Teilnehmenden gebührt ein grosses Merci für die professionelle Durchführung dieses Grossanlasses. Mit einer sehr festlichen Weihnachtsfeier durften wir das Jahr ausklingen lassen. Wir wurden mit einem feinen Apérobuffet, leckerem Risotto mit Luganighe, und einem gluschtigen Dessertangebot verwöhnt. Auch das Schmücken des Tannenbaums mit den selbst mitgebrachten Weihnachtskugeln sowie die Weihnachtslieder haben nicht gefehlt. Herzlichen Dank an die beiden Aerobic-Abteilungen für dieses feierliche Weihnachtsessen. Die Messlatte für die nachkommende Abteilung wird immer etwas höher gelegt 😊

Vor Jahresende haben wir dann noch eine erfreuliche Nachricht erhalten: Rodi Castrini, mit der AXA Hauptagentur Grenchen verlängert den Vertrag als Hauptsponsor um ein weiteres Jahr und hat uns die finanzielle Unterstützung für die kommenden 12 Monate zugesichert. Wie es danach weitergeht, ist noch unklar. Rodi hat dies jedoch immer offen kommuniziert, dass er nicht langfristige Zusagen machen kann, weil die Situation mit der

## Gesamtverein

AXA sehr schnell ändern kann. Wir freuen uns jedoch auf ein weiteres Jahr mit ihm als Hauptsponsor und danken an dieser Stelle ganz herzlich für dieses, alles andere als selbstverständliche, Engagement dem Turnverein Bettlach gegenüber. An dieser Stelle bitte ich alle Mitglieder, falls ihr vor einem Versicherungswechsel oder einem Neuabschluss einer Versicherung steht, bitte lasst Euch von Rodi eine Offerte ausstellen, damit wir ihm so etwas zurückgeben können. Herzlichen Dank für eure Berücksichtigung unseres Hauptsponsors!

Dies war mein vierter und letzter Jahresbericht als Präsident. Wie ihr alle mitgekriegt habt, werde ich mein Amt als Präsident auf die kommende GV abgeben, dem Vorstand jedoch ein weiteres Jahr als Vizepräsident zur Verfügung stehen. Ich möchte mich an dieser Stelle bei euch allen ganz herzlich für das mir entgegengebrachte Vertrauen bedanken. Die vielen Gespräche, Anregungen und Herausforderungen waren sehr spannend und lehrreich für mich und ich möchte diese Erfahrung auf keinen Fall missen. Ich freue mich aber auch, das Präsidium meiner Nachfolgerin/meinem Nachfolger zu übergeben und bin sehr gespannt, wer es sein wird. Und wie bereits mehrmals erwähnt, gibt es noch andere Posten im Vorstand zu besetzen, das Stelleninserat habt ihr alle im letzten Bettlacher Turner gelesen. Es sind noch zwei Monate bis zur Generalversammlung, also meldet euch für die Vakanzten, damit wir an der GV die Neubesetzungen vorstellen können. Herzlichen Dank für euer Mitwirken zum Wohle unseres Turnvereins und seinen Mitgliedern!

Nun wünsche ich euch viel Spass beim Lesen der folgenden Jahresberichte aus den verschiedenen Abteilungen und wünsche euch allen ein erfolgreiches, unfallfreies Turnerjahr 2024.

Euer Präsident Tom Bernhard



**FRANZ GREDER**  
WEINKELLEREI · GETRÄNKE  
2545 SELZACH TEL. 032 641 20 20  
[www.grederweine.ch](http://www.grederweine.ch)

Weine die wir auch selber trinken



**Rasch, kompetent  
und zuverlässig.  
Wir turnen Ihnen nicht  
auf der Nase herum.**

**Stefan Montiel**, Versicherungs- und Vorsorgeberater  
T 032 654 90 66, [stefan.montiel@mobiliar.ch](mailto:stefan.montiel@mobiliar.ch)

**Generalagentur Solothurn**  
René Biri

Wengistrasse 26  
4502 Solothurn  
T 032 625 83 83  
[solothurn@mobiliar.ch](mailto:solothurn@mobiliar.ch)  
[mobiliar.ch](http://mobiliar.ch)

**die Mobiliar**



# Kids

## Jahresbericht Jugend 2023

Im Jahr 2023 hatten wir für die Turnjugend ein recht buntes Angebot an Anlässen.

Angefangen mit dem Spiel und Spassturnier im Frühling. An diesem Tag standen der Spass und die Freude an Bewegung im Vordergrund. Die Teilnehmer wurden in Teams eingeteilt. In verschiedenen Spielen war dann von den Gruppen jeweils Teamgeist, Fitness, Geschicklichkeit und ein bisschen Wettkampfglück gefordert. Dazwischen gab es für alle ein tolles Zvieri. Das Siegerteam durfte am Schluss einen Gutschein vom MC Donalds in Empfang nehmen. Das Turnfest im Juni folgte. Für diesen Wettkampf mussten die Kids und Jugendlichen früh aus dem Bett, denn der Car fuhr schon um 7.00 Uhr ab in Richtung Wohlen bei Bern. Um Punkte wurde in den Disziplinen Unihockeyparcours, Hindernislauf, Weitsprung, Team Aerobic und Pendelstafette gekämpft. Mit einer Schlussnote von 24.55 reichte es auf Platz 8 in der 2. Stärkeklasse. Die Leiter und Leiterinnen durften sehr stolz sein, denn Jede und Jeder holte an diesem Tag das Beste aus sich heraus. Die Heimreise erfolgte dann etwas gemächlicher mit dem Zug. Nach den Sommerferien anfangs September nahmen wir am Quer durch Solothurn teil. Ich durfte 9 Teams anmelden. Am Treffpunkt in Solothurn um 18.15 Uhr stieg die Spannung an, bis alle Teilnehmer wussten mit wem man im Team ist und welchen Streckenteil sie absolvieren müssen, wem sie den Stab übergeben müssen. Hier sind alle immer sehr nervös. Unser Leiterteam managte diese Aufgabe sehr gut, denn im Wettkampf funktionierte alles tippopp. Bei der Rangverkündigung durften wir 1x den 2. Platz bejubeln und gar 2 Teams erkämpften sich den 3. Rang. Herzliche Gratulation an Jeden die am Quer durch Solothurn teilgenommen haben. In den Herbstferien folgte das nächste Highlight für die Jugendlichen mit dem Jugilagere in Leysin. Unter dem Motto „Turnfest“. Neben Wandern,

## Kids

Schlittschuhlaufen, Ausdauer, Geräteturnen und spielen, hatten die 43 Lagerteilnehmer in „Turnvereine“ eingeteilt die Aufgabe eine Gymnastikchoreo einzustudieren. Und uns diese dann am Turnfest (Donnerstagnachmittag) vorzuführen. Für uns Leiter war erfreulich zu beobachten wie sich wirklich «fast» jede und jeder im Trainingszeitfenster einbrachte, mitdiskutierte um der Choreo noch etwas witziges oder unkonventionelles einzufügen. Die ganze Woche über wurden wir mit schönem Wetter und gutem Essen verwöhnt. Aus meiner Sicht ein sehr cooles, abwechslungsreiches gelungenes Lager. Nach den Ferien lag der Fokus schon wieder auf der Turnshow. Als die Vorgaben für die Abteilungen bekannt waren, wurde in den Turnstunden mehrheitlich für die Auftritte geübt. Anhand der Reaktionen, Bemerkungen, Komplimenten der Familien, Freunde und Besucher lieferten alle erneut einen wirklich tollen Bühnenauftritt ab. Den Abschluss der Anlässe bildete die Chlausfiir am 4.Dez. In Teams und 3 verschiedenen Spielen wurde an diesem Abend auch wieder um Punkte und Sekunden gekämpft. Der Abend wurde abgerundet mit der Rangverkündigung, Samichlausversen und mit einem Chlausesäckli mit Schoggi und Grittibänz.

Im Verlaufe des Turnjahres konnten wir für die Mädchenriege 4 Hilfsleiterinnen gewinnen, herzlichen Dank Nina, Linda, Shaila und Lielle. Das hilft unserer Leiterinnensituation sehr, denn mit Daniela und Lisa haben wir leider zwei die etwas kürzer treten werden. Ein riesiges, gigantisches Merci möchte ich natürlich auch den anderen, bestehenden, langjährigen Leiter/innen aussprechen. Ihr macht einen unglaublichen «Job» für unsere Turnjugend des TVB.

Manuela Maritz

## Fit & Fun

### Chlausenhöck Frauen 6.12.2023

Auf den Chlausenhöck freuen wir Frauen uns immer wieder besonders. Er wird jeweils von Frauen, die runde Geburtstage haben organisiert. Diesmal von Ursi von Arb, Hanni Kofmel, Ursi Hirsiger, Trudi Vallata und Margrit Choffat zum letzten Mal in Restaurant Marti.

Im schön dekorierten Säali wartete an jedem Platz ein hübsches Engeli auf uns. Nach der Begrüssung folgte bald das feine Nachtessen. Einige Weihnachtslieder und eine Geschichte vorgelesen von Margrit sorgten für weihnachtliche Stimmung.

Plötzlich wurde an die Türe geklopft und eine Glocke war zu hören. Der Samichlaus mit seinem Schmutzli trat ein mit einem grossen Sack. Mit tiefer Stimme sagte er «Er habe einen grossen Lärm aus dem Restaurant Marti gehört. Er und sein Schmutzli wollten nachsehen, woher der Lärm komme.



In seinem Buch habe er aber nur lobenswertes über uns Frauen gefunden.» Im Sack hatte der Samichlaus sogar einige Geschenke dabei: einen warmen



- **NEU: Reinigungen und Hauswartungen**
- **Umzüge von A bis Z**
- **USM-Möbel (Demontage und Montage)**
- **Einlagerungen (privat und Gewerbe)**
- **Transporte (z.B. Maschinen, Klavier, Tresor usw.)**
- **Haus- und Wohnungsräumung**
- **Entsorgung**
- **Verpackungsmaterial aller Art**
- **10 % AHV-/IV-Rabatt**



2540 Grenchen | Tel. 032 652 18 23 | Fax 032 653 74 41  
 info@kaufmanntransporte.ch | www.kaufmanntransporte.ch

... weitere Referenzarbeiten auf  
[www.messmermetallbau.ch](http://www.messmermetallbau.ch)

## MESSMERMETALLBAU

- *Metalltreppen*
- *Geländer*
- *Balkone*
- *allgemeine Metallbauarbeiten*

**Messmer Metallbau GmbH**  
 2544 Bettlach  
 Tel. 032 645 36 34  
 Fax 032 645 30 15

## Fit & Fun

Schal für die Leiterin, Chlausensäckli für die Organisatorinnen unserer schönen Reise an den Schwarzsee und auch für Tuy die sich an diesem Tag verschlafen hatte und bei der Einfahrt des Zuges im letzten Moment eintraf. Ebenfalls für die älteste Teilnehmerin Ami Wyss und das Wirtepaar. Der Besuch vom Samichlaus sorgte für gute Laune. Dazwischen wurde das Dessert ein Caramelköppli serviert. Danach hatte Ursi von Arb ein Päckli in den Händen. Es durften Tipps aufgeschrieben werden was wohl darin sei. Pro Tipp kostete es 1 Franken. Der Erlös kam der Stiftung Pippilotta (Trauerbegleitung für Kinder die einen Elternteil verloren haben) zugute. Eine sehr gute Idee. Das Päckli enthielt einen Hirsch. Gewonnen hat Ursi Christen. Danach durfte geschätzt werden wie viele Jahre die 5 Organisatorinnen in TVB sind. Es sind genau 236 Jahre. Am nächsten geschätzt hatten Anita, Yvonne S. und Rosmarie. Sie erhielten je eine Schachtel Schöggeli. Der schöne stimmungsvolle Abend wird uns noch lange in guter Erinnerung bleiben. Den 5 Frauen herzlichen Dank.



Ursi Christen



### Jahresbericht 2023 Abteilung Frauen

Im 2023 durften wir nach unserer ersten Turnstunde bereits den ersten geselligen Anlass nutzen: den Besuch im Hallenbad Zuchwil. Schwimmend und plaudernd verbrachten wir einige sehr angenehme Stunden zusammen. Anfang Februar stand bereits der erste Höhepunkt auf unserem Programm: unser Höck. Ursi und Anita leiteten gekonnt und speditiv durch den obligatorischen Teil. Anschliessend vergnügten wir uns beim Päckli auspacken und beim Lotto spielen. Im Frühling starteten wir zusammen mit den Männern und dem 35+ die Turnfestvorbereitung, welche mit der Teilnahme am Seeländischen Turnfest in Pieterlen den Höhepunkt erreichte. Vor und nach den Sommerferien war feiern angesagt: Sommerbräteln und Jubiläumsfest des TVB boten Gelegenheit zu vielen guten Gesprächen. Der Ausflug der Frauen im September wurde von Sonnenschein und vielen strahlenden Gesichtern begleitet. An der Turnshow glänzten die Frauen mit tatkräftiger Hilfe neben der Bühne, bei der Tombola und am Kuchenbuffet. Gemütlich liessen wir das Jahr ausklingen: mit Teilnahme und Mithilfe am Bänzenjass, gemütlichem Zusammen sein am Chlausenhöck und an der Weihnachtsfeier des TVB rundeten wir das Jahr ab.

Ein grosses DANKE geht an Anita, Liliane, und Ursi: auch in diesem Jahr hat euer Einsatz unsere Abteilung bereichert! Ein weiteres MERCI geht an alle Frauen, die in irgendeiner Form organisatorisch und helfend mitgewirkt haben!

Nun freuen wir uns auf ein weiteres sportlichen und geselliges Turnjahr zusammen mit euch. Wir werden euch am Jahreshöck vom 31.01.2024 darüber informieren.

Doris Walker Huber

# Fit & Fun

## Jahresbericht 2023 Abteilung Männerturnen

Mit dem Höck der Männerturner Ende Januar wurden die Pflöcke für das Turnerjahr 2023 eingeschlagen, das Jahresprogramm abgeseget und verdiente Ausschussmitglieder verabschiedet.

Unsere turnerischen Aktivitäten:

Die Leitenden Beppi von Burg und Fredi Stämpfli haben am Frühlings- und Herbstoberturnerkurs Material und Ideen für künftige Lektionen geholt.

Am FK des Schiedsrichterkurs hat Isa von Burg die Brevetierung als neuen Schiri entgegengenommen und kam als Wertungsrichter am Seeländischen Turnfest in Pieterlen bereits zum Einsatz.

Der Trainingssamstag hat die Vorbereitungen für den Fit und Fun-Wettkampf eingeläutet, an 8 Abenden wurden die Aufgaben und Disziplinen einstudiert und wettkampfreif trainiert. Unsere Teilnahme in der Kategorie Männer/Frauen mit insgesamt 18 Teilnehmenden hat uns in der 2. Stärkeklasse auf den 10. Rang gebracht mit einer Durchschnittsnote von 26.58 Punkten.

Durchs Jahr durch haben 22 normale Turnstunden unter der Leitung von Peter von Burg, Roland Guex und Fredi Stämpfli stattgefunden.

Das Fun-Programm hat uns im Januar nach einem stündigen Marsch zum Fondue-Plausch in die Zelg geführt. Im Juni nach dem Turnen mit den Velos an die Selzacher Chilbi und im Oktober nochmals per Pedes zum Jassen in die Zelg.

An vier Ausschuss-Sitzungen wurde das Männerturnen diskutiert, geplant und geformt.

**MATHYS**   
a company of enovis.



## *Preservation in motion*

**Gegründet auf Tradition  
Dem technischen Fortschritt verpflichtet  
Schritt um Schritt mit unseren klinischen Partnern  
Für den Erhalt der Beweglichkeit**

→ Mathys Ltd Bettlach • Robert Mathys Strasse 5 • 2544 Bettlach • Switzerland • [mathysmedical.com](http://mathysmedical.com)



## Fit & Fun

Unsere Mithilfe wurde an folgenden Anlässen gefordert:

- Passiveinzug
- RMV (Regionale Meisterschaften im Vereinsturnen)
- Sporttag
- Sommerbräteln mit Gesamtverein
- Quer durch Solothurn
- Turnshow

Spezialanlässe:

- Juni-Bummel: Hirschi Jürg und Isa von Burg entführten die Männer zwei Tage ins idyllische Maderanertal.
- Velo-Tour: organisiert von Walter Glanzmann, die ca. 1,5-stündige Tour mit Apérohalt endete bei Glanzmanns im Garten.
- Sommerbräteln: mit 79 Teilnehmenden, organisiert vom Ausschuss des Männerturnen, durchgeführt in der Infrastruktur der Firma von Büren an der Lebernstrasse.
- Teilnahme im August an den Jubiläumsfeierlichkeiten 125 Jahre TVB
- Degustationstour organisiert von Felix Weber führte uns zum Schmitten nach Hessigkofen.

Totenehrung: ein Traktandum des Gesamtvereins, die Teilnahme war leider sehr mager und würde ohne die Männerturner wohl nicht mehr stattfinden.

Trauerfall Walter Glanzmann verstorben am 18.8.2023

Tief erschüttert mussten wir vom plötzlichen Tod unseres geschätzten Freunds und Turner Walter, Kenntnis nehmen. Alle die ihn gekannt, mit ihm geturnt und gesellige Momente verbracht haben wissen, wie gross die Lücke

## Fit & Fun

ist, die Walti hinterlässt. Wir werden ihn stets in sehr guter Erinnerung behalten.

Turnshow zum 125 Jahr Jubiläum:

In der Vorbereitung gestalteten sich die Vorgaben des Überleitungsteam eher schwierig, auch genügend Teilnehmende zu rekrutieren war nicht einfach. Schlussendlich als alle Hürden, wie z.B. die Beschaffenheit der Trennwand für das Schattenturnen, überwunden waren, konnten der Fantasie für den Stripteaseteil fast keine Grenzen mehr gesetzt werden. In sehr guter Zusammenarbeit mit allen Akteuren ist eine sehr unterhaltsame, lustige Vorführung gelungen, die so grossen Anklang gefunden hat, dass unter grossem Applaus eine Wiederholung verlangt wurde.



## Fit & Fun

Am diesjährigen Bänzen-Jass ist unser Beppi von Burg mit 3'543 Punkten überraschend auf Platz 1 gelandet und durfte, nebst dem feinen Gassler-Bänz, einen prall gefüllten Früchtekorb entgegennehmen.



Das Turnerjahr fand seinen Ausklang mit der Teilnahme an der TVB-Weihnachtsparty und der letzten Turnstunde des Jahres mit Ehrung und Verdankung der Leiter und Jahresausklang in der Zelg.

Dank für viele Jahre Gastfreundschaft

---

**schilt**  *elektro*

2540 Grenchen · 032 654 10 80 · [www.schiltelektro.ch](http://www.schiltelektro.ch)



---

**SCHNEIDER**

**Gartenbau – Architektur**  
[www.gartenbau-schneider.ch](http://www.gartenbau-schneider.ch)

**2540 Grenchen**  
Tel. 032 652 76 52

---

 **sansonini**  
malen | strahlen | lackieren

[www.sansonini.ch](http://www.sansonini.ch) | Föhrenweg 3 | 2544 Bettlach | Tel. 032 645 21 02

## Fit & Fun

Schlussendlich besuchten wir ein letztes Mal das Restaurant Marti und haben dem Wirt Peter, der sein Restaurant Ende Dezember schliesst, mit einem Präsent und einer Fotokarte, von vielen Turnerinnen und Turnern zum Dank unterzeichnet, für fast 50 Jahre Gastfreundschaft, übergeben.

Auch bei Astrid Bieri, vom Restaurant Zelg, welches am 6.1.24 Austrincket hat, verdankten wir 35 Jahre in denen wir verwöhnt wurden und in seiner gemütlichen Gaststube viele schöne Momente verbringen durften, mit Blumenstrauss, Pralinen und Fotokarte.

Isabelle von Burg



## Fit & Fun

### TVB / «Alte Sektion»

Noch nie davon gehört?

Das sind sie, die älteren Turner und Ehemalige, welche sich jeden Monat einmal in einer gemütlichen Runde bei einem Trunk und Gedankenaustausch im Restaurant Kakadu zusammenfinden.



Das Bild zeigt die neunzehn Turner, die sich am 29.11.2023 trafen. Die Idee dieses ungezwungenen Treffens entstand anlässlich einer Geburtstagsfeier im März 2023 und hat in der Zwischenzeit grossen Anklang gefunden.

Die Adressdatei umfasst heute 44 Turner und Ehemalige, die am 31. Januar 2024 zu einem nächsten Treffen eingeladen werden.

Hanspeter Marti

## Fit & Fun

### Jahresbericht Fun-Aerobic 2023

Nun ist es wieder an der Zeit, auf einige Highlights im vergangenen Jahr in der Abteilung Fun-Aerobic zurückzublicken.

Jeden Dienstagabend wurden die Fun-Aerobic Lektionen von 19:45 – 21:00 Uhr fleissig besucht. Während 75 Minuten trainierten und verbesserten wir unsere Ausdauer, Muskelkraft, Koordination und Beweglichkeit. Unter der Leitung von Tamara Cueni und Mariangela Lavieri wurden rhythmische Fitnessübungen mit Tanzelementen kombiniert und somit abwechslungsreiche Choreografien einstudiert. Mit gezielten Übungen stärkten wir im zweiten Trainingsteil unsere Kraft, Beweglichkeit und Dehnbarkeit. Der Beat der Musik, welcher die verschiedenen Trainingseinheiten begleitete, liess unsere Erschöpfung vergessen und sorgte für zusätzlichen Trainingsantrieb. Alexandra Ruchti und Ramona Heuer sorgten für zusätzliche Abwechslung im Trainingsbetrieb. Ein grosses Merci für diese wertvolle Unterstützung!

Das Leiterteam freute sich sehr, konnten an der Generalversammlung im März vier neue Turnerinnen (Jana Eberhard, Davinia Kennis, Sarah Zwahlen und Gianna Pisella-Calaciura) aufgenommen werden.

In den warmen Sommermonaten fanden die Trainings auf dem Tartanplatz im Aussenbereich statt. Als Abwechslung wurden einige Walking-Ausflüge durchgeführt. In den Sommer- und Herbstmonaten wuchs erfreulicherweise die Trainingsgruppe durch fünf weitere Neueintritte (Esther Zumstein, Nicole Mathys, Nicole Kummer, Lea Meister und Jara Galli) 😊.

Das Jahreshighlight bildete wie jedes Jahr die Turnshow, welche Ende November stattfand. Diese wurde dem 125-jährigen Jubiläum des Turnvereins Bettlach gewidmet. Die Fun-Aerobic Abteilung zeigte eine

---

# Bitte beachten Sie unsere Inserenten!



**FESSLER**  
GmbH

Bau- u. Möbel-  
Schreinerei

Föhrenweg 4  
2544 Bettlach

Tel. 032/645 30 30

Thomas Fessler



**«Ig bi gärn persönlich  
für nech do.»**

Max Neuenschwander  
Leiter BEKB Grenchen, 032 653 44 80  
max.neuenschwander@bekb.ch

**Persönlich begleiten. Aus Überzeugung.**

 **BEKB**



## Fit & Fun

Zeitreise durch 100 Jahre Frauen-Fitness. In den 20er Jahren war das Turnen eher «Männersache». Der Damenturnverein wurde 1927 gegründet und galt als Beginn für unsere Zeitreise. Dem Publikum zeigten 16 Turnerinnen ihren Drang zu mehr Bewegung und Gründung eines Damenturnvereins. Mit selbstgebastelten Plakaten und den lautstark gerufenen Worten «Mir Fraue turne nümme gheim, mir wöi jetz i Turnverein!» eroberten wir die Bühne. Wir zeigten dem Publikum wie sich die Frauen schon vor 100 Jahren auf unterschiedlichste Weise fit gehalten hatten und wie sich die Trainingsübungen seit 1920 bis 2020 veränderten. Von züchtigen Stretch Übungen in den Zwanzigern, Hula-Hoop in den Fünfzigern, Twist in den Sechzigern, Aerobic in den Achtzigern, Tae Bo in den Neunzigern, bis hin zum heutigen Street-Dance und Zumba ist in der Welt des Frauen-Fitness im Laufe der Zeit so einiges passiert. Um die vielen verschiedenen Tanzrichtungen zu interpretieren, musste viel Aufwand erbracht werden. Zahlreiche Trainings, viel Fleiss und Motivation waren nötig. Der Auftritt begeisterte das Publikum und die Turnerinnen hatten grossen Spass. Ein grosser Dank gilt allen Turnerinnen, die an der Turnshow teilgenommen haben und in den Trainings mit viel Elan dabei waren!

Der Abschluss unseres Turnerjahrs bildete die Weihnachtsfeier, welche am 8. Dezember das Fun- und Team-Aerobic organisierten. Über 80 Vereinsmitglieder nahmen an der Feier teil. Nach einem Dorfrundgang mit diversen Singstopps verbrachten wir in der weihnachtlich geschmückten Büelen-Turnhalle einen gemütlichen Abend. Nach dem reichhaltigen Apéro Buffet mit Glühwein und Punsch genossen wir ein sehr leckeres Pilzrisotto mit Luganighe und ein feines Dessertbuffet zum Schluss. An der Bar konnten sich die Mitglieder gemütlich austauschen und die Musik lud zum Tanzen und Verweilen ein. Es war eine sehr schöne Weihnachtsfeier, die grossen Anklang fand. An dieser Stelle möchte ich es nicht unterlassen dem OK wie

## Fit & Fun

auch allen Turnerinnen des Fun- und Team-Aerobics zu danken, die zum Erfolg dieser Weihnachtsfeier beigetragen haben.

Nach dem letzten intensiven Step-Aerobic Training liessen wir den Abend mit selbstgebackenem Lebkuchen und Punsch ausklingen. Ein grosses MERCI gilt allen Turnerinnen – es macht Spass mit euch zu schwitzen und zu lachen! Wir Leiterinnen freuen uns auf ein abwechslungsreiches Turnerjahr 2024 und hoffen, weiterhin viele Turnerinnen in den Trainings begrüssen zu dürfen.

Mariangela Lavieri



# Fit & Fun

## Jahresbericht 35+

Natürlich standen wie die letzten Jahre wieder das Turnfest, sowie die Turnshow als Hauptaufgaben auf dem Programm. Beim Turnfest in Pieterlen starteten wir gemeinsam mit den Frauen und Männern im Fachtest Fit und Fun. Die Aufgaben waren vom letzten Jahr bereits bekannt und das Ziel war es jetzt, die Erfahrung in die Übungen mitzunehmen, was uns auch zu einem grossen Teil gelang. Mit einer gemeinsamen Party beendeten wir unsere Turnfestsaison.

Bevor aber nun die Turnshow auf dem Programm stand, durften wir uns noch auf ein anderes Highlight freuen. Da gewisse Turnerinnen und Turner ständig in Zermatt sind, wurde dort ein Weekend mit der 35+ Abteilung geplant. Unter der Leitung von Sonja Leist und Tinu Weber erlebten wir bei herrlichem Wetter ein wunderbares Wochenende in Zermatt. Danke für die Organisation und auch fürs Verfassen des Berichtes dazu.

Als Abschluss des Turnjahres war dann die Turnshow an der Reihe. Zusammen mit dem Unihockey durften wir die Aufführung des Maibaumes wiederholen, welcher bereits vor einigen Jahren auf dem Programm stand. Durch die zusätzlichen Trainings am Montag und Freitag schaffte es am Schluss wohl jeder, ein paar Trainings zu absolvieren. Mit der speziellen Verkleidung wurde dies ein gelungener Auftritt, welcher auch dem Publikum gefiel.

Auch wenn das Turnjahr jetzt zu Ende war, begann schon die Planung fürs 2024. Unsere Abteilung versucht nun, an 2 Turnfesten teilzunehmen damit wir unser Können öfters präsentieren können. Zudem werden wir auch allein in unserer Abteilung starten, was den Einsatz von jedem einzelnen voraussetzt.

Ich danke euch allen für eure Geduld und euren Einsatz in der Abteilung 35+. Auch wenn nicht immer alle dabei sein können, versuche ich für euch ein

---

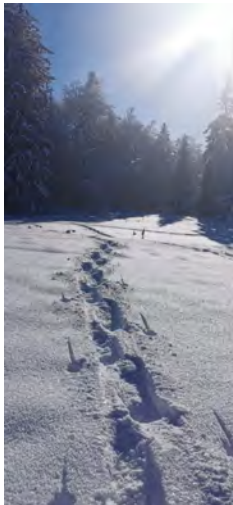
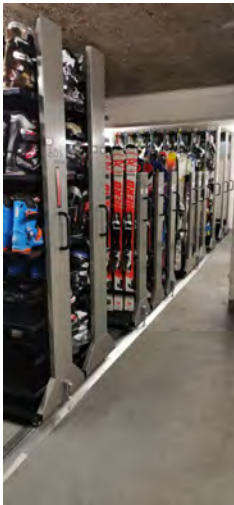
# INTERSPORT®

## WIRTH Grenchen

Ob im Sommer auf dem SUP



Im Winter für den allg. Wintersport



**Wirth Sport ihr Partner für Sport!**

*Folgen Sie uns auf Facebook und Instagram damit Ihr nichts verpasst*

Wirth Sport Am Marktplatz 10 2540 Grenchen  
0326546000 [office@wirthsport.ch](mailto:office@wirthsport.ch)  
[www.wirthsport.ch](http://www.wirthsport.ch)

## Fit & Fun

möglichst spannendes Training auf die Beine zu stellen und schätze es sehr, dass ich dabei auf den Zusammenhalt in unserer Abteilung zählen kann.

Christian Lüthi



## Fit & Fun

### Jahresbericht Frititurnen

Mit dem Jahresende ging ein weiteres Turnerjahr zu Ende, welches vom 125-jährigen Jubiläum des TVBs geprägt war. Das Frititurnen nahm dabei an zweien Turnfesten teil. Das erste war das Seeländische Turnfest in Pieterlen, bei welchem wir unser Können leider nicht ganz zeigen konnten. Bereits eine Woche später, reisten wir zusammen mit dem Team Aerobic ans Zürcher Kantonaltturnfest. Dort konnten wir unsere Leistung im Vergleich zum Seeländischen Turnfest deutlich steigern. Dies wurde dann auch ausgiebig zusammen gefeiert.

Nach der Sommerpause und dem Jubiläumsfest nahmen wir mit zwei Teams an einem Volleyballturnier in Luterbach teil. Wir verbrachten einen tollen Abend und schafften es mit einem Team sogar über die Gruppenphase hinaus. Nach dem Turnier begannen unsere Vorbereitungen für die Turnshow. An dieser konnten wir mit unserem Auftritt erfreulicherweise eine Zugabe erturnen.

Im Dezember fand dann noch das letzte gemeinsame Zusammensein im Restaurant Marti statt. Wir hoffen, dass es bald eine neue Dorfbeiz im Zentrum geben wird, damit wir unsere Abende weiterhin in dieser ausklingen lassen können.



Marco Fabbro

# Wettkampf

## Jahresbericht Volleyballabteilung – Saison 2023

Der tolle Erfolg vom Team 1 an der Hallenmeisterschaft 2022/2023 mit dem Kantonalmeistertitel wurde bereits im “Turner Nr. 3 - 2023” (siehe Homepage) ausführlich beschrieben.

Leider erreichte das Team 2 mit lediglich einem Sieg nur den 5. und letzten Platz, welcher den Abstieg in die Kat. C besiegelte. Wenn bei einigen knappen Sätzen die “Nerven” keinen Streich gespielt hätten, wäre sicher eine bessere Rangierung möglich gewesen.

Auch den obligaten Männerspieltag, diesmal in Breitenbach, besuchten wir mit einem erfreulichen Ergebnis. Mit dem reduzierten Team 2, verstärkt mit Daniel Stuber vom Team 1 sowie mit seinem Sohn Lukas Stuber als Aushilfsspieler und mit dem reaktivierten Daniel Angéloz, erreichten wir in der Kat. B den hervorragenden 1. Rang und konnten einen schönen Preis entgegennehmen, welchen wir in geselliger Runde in Rest. Zelt bereits “vernichtet” haben.

In der Zwischenzeit ist bereits wieder die Volleyballwintermeisterschaft 35/55+ 2023/2024 in den Kategorien A + C gestartet worden.

Dabei ist das Team 1 bereits wieder mit 3 Siegen erfolgreich gestartet. Die weiteren Spiele gegen Etziken (15.01.2024 in Bettlach) sowie das Rückspiel gegen Grenchen (25.01.2024 in Grenchen) sind bereits vorentscheidend, ob der Kantonalmeistertitel erneut erfolgreich verteidigt werden kann.

Das Team 2 startete hingegen gegen Selzach und Lüferkofen mit 2 Niederlagen (je mit 1:3). Wobei jeweils der Startsatz klar gewonnen werden konnte. Leider fehlte in der Folge bei den weiteren Sätzen die Konstanz. Das dritte Spiel gegen Subingen konnte jedoch mit 3:0 Sätzen klar gewonnen werden und gibt uns Hoffnung, die weiteren Spiele ebenfalls erfolgreich bestreiten zu können.



# Gesundheitsvorsorge

Die AXA bietet Ihnen umfassende Gesundheitsberatung und attraktive Zusatzversicherungen an.

**AXA**  
**Hauptagentur Rodi Castrini**  
Markstrasse 4  
2540 Grenchen  
Telefon 032 654 22 80  
grenchen@axa.ch  
**AXA.ch/grenchen**



**GALVANIK**  
VUILLEUMIER



## Wettkampf

Abschliessend möchte ich dem Trainerteam danken für die tollen, kurzweiligen und anforderungsreichen Trainings.

Ig wünsche Aune “Aues Guetä” und ä gueti Zyt im 2024.

Markus Walker



# Wettkampf

## Jahresbericht Team Aerobic Aktive

Das Jahr 2023 war für unser Team ein ganz Besonderes. Ein Jahr mit vielen Höhepunkten und tollen Erlebnissen. Im Januar starteten wir mit dem Einstudieren unserer Choreographie. Uns 10 Turnerinnen standen in dieser Saison 7 Wettkämpfe zuvor. Damit wir uns nebst den Trainings unter der Woche optimal auf die kommende Saison vorbereiten konnten, legten wir nebst dem offiziellen Trainingssamstag, einen internen Trainingstag ein, um nicht nur an der Choreo zu feilen, sondern auch den Teamzusammenhalt zu stärken. Angespannt fieberten wir unserem ersten Wettkampf der „Heim-RMV“ entgegen. Für uns war dies ein ganz spezieller Wettkampf. Noch etwas nervöser als sonst, versuchten wir Ruhe zu bewahren und unser Bestes zu zeigen. Dies gelang uns und wir erturnten uns mit einer Note von 9.62 den Regionalmeistertitel! An diesen Tag mit all seinen Emotionen werden wir uns noch sehr lange erinnern können.

Einige Wochen später erturnten wir am seeländischen Turnfest die Note 9.55 und am KTF Wyland die Höchstnote unserer Saison 9.73. An den Kantonalen Meisterschaften im Vereinsturnen Anfang Juli, zogen wir mit derselben Note wie der STV Langendorf als dritter Verein in den Final ein. Am Ende fehlten uns 0.008 aufs Podest und wir landeten mit einer Note von 9.600 auf dem undankbaren vierten Rang. Etwas enttäuscht gingen wir in die verdiente Sommerpause. Die zweite Saisonhälfte eröffneten wir am Stauseecup mit einer soliden Note von 9.417. Den Tag liessen wir an der HESO ausklingen. Nochmals voll motiviert trainierten wir bis zum Buchbergcup. Am Buchbergcup waren wir nicht ganz zufrieden mit unserer erturnten Note von 9.35. Nach dem harten Training und dem guten Feedback hatten wir uns etwas mehr erhofft. Dafür war der Abend mit dem Team umso besser 😊. In den letzten zwei Trainings vor der Schweizermeisterschaft versuchten wir nochmals die Choreo zu optimieren.

## Wettkampf

Mit einem guten Gefühl reisten wir bereits am Samstag nach Dietikon, um unsere Jugend zu unterstützen. Nach dem unglaublichen Finaleinzug unserer Jugend waren wir umso motivierter am Sonntag unsere beste Seite zu zeigen. Am Sonntag in der Früh starteten wir mit unseren Ritualen und stimmten uns auf den letzten Wettkampf der Saison ein. Mit einem fast fehlerfreien Durchgang gingen wir zufrieden vom Feld. Wir wurden mit der Note 9.45 belohnt und erturnten uns zusätzlich eine Auszeichnung. Somit hatten wir unser Ziel der SM erreicht, was uns natürlich sehr freute. Der Höhepunkt war jedoch die super Schlussrangierung unserer Jugend. Wir sind sehr stolz auf unsere Jungfuchse! 😊

Nun hiess es weiter Üben, Üben, Üben für die bevorstehende Turnshow. In nur knapp drei Wochen studierten wir unseren Auftritt ein. Auch dieses Wochenende genossen wir in vollen Zügen.

Ein riesiges Dankeschön geht an unsere Fuchsenfamilie für ihre unglaubliche Motivation, den Ehrgeiz, den Einsatz und nicht zuletzt für die Geduld, welche in manchen Trainings von Nöten war. Die Saison war nicht nur in turnerischer Hinsicht ein Highlight, auch die vielen tollen Erlebnisse ausserhalb der Turnhalle und dem Wettkampplatz waren für uns extrem bereichernd.

Herzlichen Dank auch an unsere treuen Fans, welche uns an jedem Wettkampf tatkräftig anfeuern. Es freut uns jeweils sehr, von euch unterstützt und angefeuert zu werden. Ihr seid super! <3

Schon bald starten wir wieder mit dem Training und hoffen an die erfolgreiche Saison 2023 anzuknüpfen zu können.

In diesem Sinn GO TEAM!!!

Anja Bruder

---

**CARROSSERIE**  
**LUSA**



- ☒ Carrosseriearbeiten
- ☒ Scheiben wechseln
- ☒ Park- und Hagelschäden
- ☒ Scheiben tönen
- ☒ Restaurationen

**Industriestrasse 2a | 2545 Selzach**  
**Telefon 076 399 35 63**

---

**MATHYS**

Anwaltskanzlei und Notariat  
Bau- und Steuerrecht

**Persönlich, kompetent, zuverlässig**

**Gabriela Mathys**, ehem. Präsidentin TVB  
Rechtsanwältin und Notarin  
Fachanwältin SAV Bau- und Immobilienrecht



Kirchstrasse 1, 2540 Grenchen  
Tel: 032 653 77 77  
[g.mathys@mathysrecht.ch](mailto:g.mathys@mathysrecht.ch)

# Wettkampf



# **Wettkampf**

## **Jahresbericht Team–Aerobic Jugend**

Und schon wieder ist es an der Zeit auf ein spannendes Jahr voller Emotionen zurückzublicken...

### **Trainingsstart**

Anfang Januar startete die Team-Aerobic Jugend Gruppe mit den Trainings und durfte zwei neue Mitglieder, Julia Schneider und Alissia Wüthrich, willkommen heissen. Die 12 Girls waren topmotiviert, verfolgten sie doch das Ziel, im Oktober zum ersten Mal an den Schweizer Meisterschaften zu starten. Um dies zu erreichen, brauchte es fleissigen Trainingsbesuch, intensive Trainings und Ehrgeiz, stets die Schritttechnik und die Ausführung der verschiedenen Kraft-, Beweglichkeits-, Gleichgewichts- und Akrobatikelemente zu verbessern.

### **Inspektionsturnen in Utzenstorf**

Ende April konnten die Turnerinnen erstmals in dieser Saison ein wenig Wettkampfluft schnuppern. Am Inspektionsturnen in Utzenstorf durften sie ihr Programm, welches sie in der Woche vorher fertig einstudiert hatten, zweimal zeigen. Anschliessend erhielten die Leiterinnen von den Wertungsrichter\*innen mündlich eine Rückmeldung zum Programm und zur Technik der Turnerinnen. Dies half, den Fokus der kommenden Trainings richtig zu setzen.

### **RMV in Bettlach**

Mitte Mai galt es an den Regionalen Meisterschaften im Vereinsturnen zum ersten Mal ernst. Die Mädchen zeigten vor heimischem Publikum einen tollen Wettkampf und erzielten mit der Note 9.35 den zweiten Rang.

### **Turnfest der Abteilung Jugend in Wohlen**

Anfang Juni startete die Team-Aerobic Jugend Gruppe im dreiteiligen Vereinswettkampf am Turnfest in Wohlen. Wegen krankheitsbedingter

## Wettkampf

Ausfälle musste das Team kurz vor dem Start die Choreografie ein wenig anpassen. Die Girls waren sehr flexibel und zeigten trotz der Änderungen eine Hammer-Performance und wurden dafür mit der Note 9.45 belohnt. Als Abschluss starteten die Mädchen mit den anderen Kindern des TV Bettlach in der Disziplin Pendelstafette.



## KMV in Balsthal

Anfang Juli fanden die Kantonalen Meisterschaften im Vereinsturnen in Balsthal statt, das Highlight der ersten Saisonhälfte. Aufgrund der bereits erzielten Noten strebten die Turnerinnen einen Podestplatz an. Topmotiviert, aber auch ein wenig nervös zeigte das Team eine sehr gute Leistung. Mit der Note von 9.22 reichte es knapp nicht aufs Podest und die Turnerinnen mussten sich mit dem vierten Rang zufriedengeben. Das ganze Team hatte sich nun eine kurze Verschnaufpause während der Sommerferien verdient, bevor es dann Mitte August mit den Trainings wieder los ging.



Ihre regionale  
Energieversorgerin.



SWG



[www.swg.ch](http://www.swg.ch)



abc druckt

digital. offset. grossformatig.

Wir drucken fast alles... auch im

**GROSS  
FORMAT!**

ABC DRUCK AG

Mühlebachstrasse 2

3380 Wangen an der Aare

Telefon 032 631 14 47

[baumgartner@abc-druck.ch](mailto:baumgartner@abc-druck.ch)

[www.abc-druck.ch](http://www.abc-druck.ch)



# Wettkampf

## **Stauseecup Eien-Kleindöttingen**

Ende September startete die Jugend-Gruppe am Stauseecup in Eien-Kleindöttingen und mass sich zum ersten Mal mit starken Vereinen aus der ganzen Schweiz, ein kleiner Vorgeschmack auf die Schweizer Meisterschaften. Die Turnerinnen zeigten einen tollen Auftritt und wurden mit der Note 9.417 belohnt. Sie lagen dabei auf dem 9. Schlussrang von insgesamt 21 Vereinen.

## **Buechbergcup in Tuggen**

Eine Woche vor der SM gab es einen weiteren Form-Check am Buechbergcup in Tuggen. Leider war eine Turnerin krank und das Team musste kurzerhand die Choreografie anpassen. Aus dem Konzept brachte dies die Mädchen jedoch nicht. Sie lieferten eine Hammer-Leistung ab und erturnten die Note 9.500. Somit durften sie in der Finalrunde nochmals starten. Den Turnerinnen gelang ein sehr guter Durchgang, gespickt mit einigen Unsicherheiten. Somit reichte es mit einer Note von 9.508 auf den zweiten Rang.

## **SM Aerobic in Dietikon**

Endlich war das Highlight da, worauf das ganze Jahr intensiv trainiert wurde. Die vielen starken Teams, die grosse Halle, die lautstarken Fans, der Einmarsch der teilnehmenden Gruppen zu Musik, begleitet von einem Speaker und einer tollen Lichtshow beeindruckten die Girls und liessen die Emotionen schon vor dem Auftritt hochkommen. Das Feuer war auf dem Wettkampffeld deutlich spürbar und den Girls gelang ein toller Auftritt. Beim Verkünden der Note brachen alle Dämme und den Emotionen wurde freien Lauf gelassen. Mit einer Note von 9.400 lag die Gruppe auf dem vierten Rang und schaffte somit den Finaleinzug. Was für eine Überraschung! Zum ersten Mal schaffte es der TV Bettlach an einer Schweizer Meisterschaft

## Wettkampf

Aerobic ins Finale. Einfach nur Wahnsinn! Die Leiterinnen und die Eltern waren unglaublich stolz auf die Leistung der Turnerinnen.

Am Sonntag drückte die Team-Aerobic Jugend Gruppe zuerst den Aktiven des TV Bettlach die Daumen und wartete gespannt auf ihren Auftritt. Die Fans des TV Bettlach gaben nochmals alles und feuerten die Girls während des Finaldurchgangs so richtig an. Die Turnerinnen strahlten nur so vor Freude und zeigten einen tollen Auftritt. Die Mädchen waren erleichtert war nun alles vorbei, aber auch ein wenig enttäuscht, waren doch ein paar kleine Unsicherheiten zu sehen. Ganz knapp hinter dem STV Aeschi (9.550) und dem TV Lütisburg (9.559) schaffte es die Jugend Gruppe des TV Bettlach mit einer Note von 9.542 auf den tollen 6. Rang und holte sich eine Auszeichnung. Für den 3. Platz fehlten nur 58 Tausendstel. Was für eine knappe Angelegenheit!

Nach der Rangverkündigung trafen sich beide Teams, die Leiterinnen, Eltern und alle mitgereisten Fans zum Apéro. Angestossen wurde auf die tolle Leistung der beiden Gruppen und die tatkräftige Unterstützung der Eltern und Fans.



# Wettkampf

## Turnshow

Kurz nach der Wettkampfsaison folgte die Turnshow des TV Bettlach. Die Girls zeigten zum Thema Disco abwechslungsreiche Tänze, welche sie zum Teil selbst einstudiert hatten. Auch verschiedene akrobatische Figuren durften nicht fehlen und sorgten für ein vielseitiges Programm, welches das Publikum begeisterte.

## Saisonabschluss

Am 15. Dezember feierte die Team-Aerobic Jugend Gruppe zusammen mit den Leiterinnen (Mariangela Lavieri, Andrea Bruder und Tamara Cueni) den Saisonabschluss. In der Schulküche im Büelen backten die Girls Weihnachtsguetzli und bereiteten eine Pizza sowie ein Dessert zu. Es wurde viel geplaudert, gelacht und die Highlights der vergangenen Saison standen nochmals im Mittelpunkt. Anschliessend startete das Team in die wohlverdiente Winterpause.



*Mein persönlicher Traumgarten!*



**SOL**

**SOL Solutions AG**  
Wydenstrasse 12  
2540 Grenchen

Tel. 032 644 30 80  
www.solag.ch



*Wir helfen dir deine Gartenträume zu verwirklichen*



Wir bringen Ihre  
Räume in Form.

**Zumbach** InnoBau AG  
Maler und Gipserarbeiten aus Leidenschaft

Mühlestrasse 9  
CH 2540 Grenchen

032 653 21 01  
innobau-ag.ch



# Wettkampf

## Dankeschön

Das Leiterteam dankt allen Turnerinnen für ihr grosses Engagement während der ganzen Saison. Ohne ihren Willen und ihre Motivation wären solch tolle Ergebnisse nicht möglich gewesen. Es hat uns Leiterinnen wahnsinnig Spass gemacht, ein solch ehrgeiziges Team zu trainieren. Ein grosser Dank gilt auch den Eltern, welche die Kinder tatkräftig unterstützten und sie an den vielen Wettkämpfen begleiteten. Wir Leiterinnen freuen uns auf die kommende Saison, wenn es wieder heisst: <<Mir rocke diä Sockä! Go Bettlä!>>

Tamara Cueni

## Kantonalrekord, Medaillen und eine lebende Abteilung

Bereits zum Saisonstart konnten wir die ersten Highlights feiern. Chantal Fahrni verbesserte in den ersten zwei Wettkämpfen den Solothurner Kantonalrekord im Kugelstossen der Frauen. Mit 14.43m ist der Rekord um 53cm verbessert worden. Das war ein Start nach Mass.

Auch an den Kantonalen Einkampfmeisterschaften in Olten konnten wir schon früh feiern: Sveva Castrini über 100m Hürden und über 200m, Larissa Fasel über 100m und 200m, Barbara Harrer über 80m Hürden, Fynn Blaser über 600m, Keyla Anzidei über 60m und Weitsprung, Valentina Gangi über 600m, Noé Schumacher über 50m, 600m und Ballwurf, Enya Blaser über 50m und Weitsprung und Aline



---



# Garage von Arx



Reparaturen aller Marken  
Reiherstrasse 9  
2540 Grenchen/Staad  
Natel: 079/518 47 58

Silvan von Arx [sva@bluewin.ch](mailto:sva@bluewin.ch)

---

## Schreinerei

- Schlüsseldienst
- Reparaturen



---

*IN DEN SCHWEREN STUNDEN DES ABSCHIEDS BEGLEITEN UND UNTERSTÜTZEN WIR SIE*

## Bestattungen

- Bettlach / Selzach
- Grenchen / Solothurn



Erlimoosstrasse 3a  
2544 Bettlach

Tel. 032 644 32 22 (24h erreichbar)  
[baenninger-schreinerei@bluewin.ch](mailto:baenninger-schreinerei@bluewin.ch)

## Wettkampf

Stauffer im Ballwurf schafften alle den Sprung auf das Podest. Insgesamt waren es 5x Gold, 3x Silber und 7x Bronze.

### UBS Kids Cup

Der Kantonalfinal des UBS Kids Cup fand dieses Jahr in Breitenbach statt. Bereits bevor der Wettkampf startete, hatten wir unser erstes Highlight. Mit 15 qualifizierten Athletinnen und Athleten reisten wir mit einer Rekorddelegation an. Das sind doppelt so viele Startende als ein Jahr zuvor.



Luc Schumacher konnte seine persönliche Punktebestmarke verbessern und holte sich verdient die Silbermedaille ab, dies trotz eines geprellten Fusses. Das zeigte einmal mehr das Löwenherz, welches in ihm steckt.

Enya Blaser zeigte an diesem Tag, was in ihr steckt. Sie gewann in ihrer Kategorie den Weitsprung und den Sprint. Nur im Ballweitwurf musste sie sich geschlagen geben. Doch es reichte ihr für ganz oben auf das

Trepchen. Rang eins und die Qualifikation für den Schweizerfinal in Zürich.

Die dritte im Bunde war Keyla Anzidei. Bereits Anfang Juli qualifizierte sie sich für den Schweizerfinal vom Visana Sprint. Nun sollte die zweite Qualifikation folgen. Und dies machte sie so überzeugend, ohne Diskussion und mit einer Lockerheit, wie es ein Profi nur macht. Ebenfalls Platz eins und Qualifikation für Zürich, Ziel erreicht.

Somit reisten zwei Athletinnen nach Zürich. Doppelt so viele wie ein Jahr zuvor.

## Wettkampf

### Schweizerfinal UBS Kids Cup und Visana-Sprint

Für Enya Blaser war es der erste grosse Schweizerfinal im Letzigrund. Dies verhalf ihr zu zusätzlicher Energie. Das Niveau war sehr hoch und mittendrin war Enya. Der Sprint war die erste Disziplin. Da konnte sie gut mitlaufen. Als zweite Disziplin kam dann der Ballweitwurf, das Sorgenkind bei Enya. Doch sie zeigt einen tollen Wettkampf und verbessert ihre Bestleistung auf 18.35m. Das motivierte sie zusätzlich für die letzte Disziplin, den Weitsprung. Und auch da, konnte Enya ihre Leistung abrufen. Mit einer Weite von 3.62m zeigte sie ihre drittbeste Weite in dieser Saison. Für den ersten Schweizerfinal war das ein toller Wettkampf. Gratulation an Enya.

Bereits eineinhalb Stunden vor Enya war Keyla Anzidei am Start. Die erste Disziplin war zugleich ihre Paradedisziplin. Sie sprintete über die Rennbahn wie keine andere aus ihrer Kategorie und lies die Zeit bei 8.33s stehen. Unglaubliche Zeit (die schnellste je gelaufene Zeit einer 10-Jährigen in der Schweiz) Doch sie



wusste es geht gleich weiter und so konzentrierte sie sich gleich auf den Ballwurf. Mit einer Weite von 29.78m kam sie nahe an ihre Bestleistung heran. Der Weitsprung musste entscheiden, auf welchem Platz sie den Wettkampf beenden wird. Im zweiten Versuch sprang Keyla eine Weite von 4.24m. Das war eine neue persönliche Bestleistung. Sie konnte sich am Schluss die Silbermedaille umhängen lassen. Gratulation Keyla.

Zwei Wochen nach dem UBS-Kids Cup Schweizerfinal fand der Visana-Sprint Schweizerfinal in Fribourg statt. Mit am Start, Keyla Anzidei bei den 10-jährigen Mädchen. Sie reiste mit einem unglaublich tollen Fanclub an,



## Wettkampf

welcher eine wahnsinnig tolle Stimmung für Keyla machte. In den Vorläufen



ging es darum die Bahn kennen zu lernen und sich für den Halbfinal zu qualifizieren. Auch im Halbfinal zeigte Keyla kaum Nervosität. Fokussiert und zielstrebig vor dem Start, blitzschnell und überlegen gewann sie ihren Halbfinallauf mit 8.42s. Die Ansage von Keyla an die Konkurrenz war klar. Sie will den

Sieg und vor dem Finallauf merken wir dann doch eine riesige Vorfreude auf den Final. Dann hiess es endlich; Auf die Plätze, fertig, boom.... Keyla war die Erste aus den Startblöcken, die erste, die die Ziellinie ins Auge fassen konnte und sie dann auch als Erste überqueren konnte. Platz eins, den Titel und dazu ein grosses Kompliment der schnellsten Sprinterin der Schweiz, Mujinga Kambunji. überragende Leistung, Bravo Keyla!!

### Schweizermeisterschaften Frauenfeld, Lausanne und Bellinzona

Die Nachwuchs-Schweizermeisterschaften 2023 waren leider nicht ganz so von Erfolg gekrönt. Doch für Larissa Fasel waren es die ersten Schweizermeisterschaften in diesem Format. In der Kategorie U18 stand sie in Frauenfeld am Start über 100m flach. Die Anspannung war zu spüren. Die 16-Jährige konzentrierte sich auf ihren Wettkampf und versuchte alles andere auszublenden. Der Wettkampf verlief leider nicht nach Wunsch und so verpasste sie den Einzug in das Halbfinal. Dennoch ist sie eine Erfahrung reicher und konnte Luft an den Schweizermeisterschaften schnuppern.



# Hanggi

 A business of BARNES GROUP INC

Seit mehr als 75 Jahren Ihr Spezialist für  
Stanztechnologie.

Als zuverlässiger Zulieferer bietet die Heinz Hänggi  
Stanztechnik in den Bereichen **Stanzen, Mikrostanzen** und  
**Feinschneiden / Umformen** wirtschaftliche Lösungen vom  
**Prototyp** bis zur **kompletten Baugruppe**.



[www.hanggi.ch](http://www.hanggi.ch)  
Tel.: +41 32 644 33 11  
E-Mail: [info@hanggi.com](mailto:info@hanggi.com)

Heinz Hänggi Stanztechnik,  
branch of Barnes Group Suisse Industries LLC  
Unterer Einschlag  
CH- 2544 Bettlach

## Wettkampf

Ein Tag nach Larissa startete in Lausanne Sveva Castrini bei den U23 über 100m Hürden. Das Ziel von ihr war klar. Den Einzug in das Finale und das in ihrem ersten Jahr bei der U23. Leider zwickte der Oberschenkel am Tag zuvor beim 100m Vorlauf. Sie pflegte den Oberschenkel gut und meinte, dass es gehen sollte. Das Aufwärmen verlief gut und sie spürten den Oberschenkel kaum

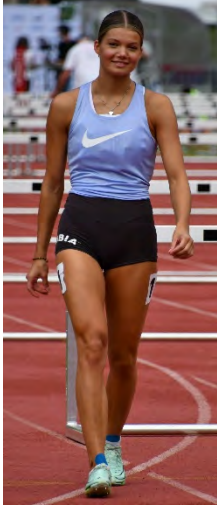


noch. Die Vorfreude auf den Hürdenlauf wurde von Minute zu Minute grösser. So kam dann der Moment, wo sie hinter dem Startblock stand, die zehn Hindernisse vor sich stehend als das Kommando ertönte. Der Schuss erklang und Sveva startete blitzschnell. Sie ist bei den schnellsten mit dabei. Die ersten Drei wären direkt für den Final qualifiziert. Sie läuft das Rennen ihres Lebens, sie macht Tempo von Hürde zu Hürde. Und dann passiert es, sie hängt an der zweitletzten Hürde als Führende an und stürzt. Zum Glück kam Sveva ohne Verletzung aus dieser Situation. Doch die Enttäuschung war riesengross. Das zeigt aber auch was noch alles kommen kann von Sveva. Die Entwicklung in diesem Jahr ist riesig. Wer die Bestzeit um über eine Sekunde verbessert, macht vieles richtig. Wir gehen weiter mit ihr mit. Hopp Sveva!

### Aktive Schweizermeisterschaften

Bereits Ende Juli waren die Schweizermeisterschaften der Elite in Bellinzona. Mit Sveva Castrini und Chantal Fahrni waren zwei Bettlacherinnen am Start. Für Sveva waren es die 3. Aktiven Meisterschaften mit dem Ziel über die 100m Hürden in den Halbfinal einziehen zu können.

## Wettkampf



Sie zeigte einen tollen Vorlauf und erreichte das Ziel als 4. Nun mussten wir warten, bis alle Vorläufe gelaufen waren. Und dann kam die Erlösung. Es reicht zum Einzug in den Halbfinal als U23 Athletin bei der Elite. Ein Platz in den Top 16 der Hürdenläuferinnen der Schweiz. Tolle Leistung und sie konnte so den Lauf einfach geniessen und befreit laufen. Der Lauf verlief leider nicht mehr ganz so reibungslos, jedoch zuletzt Platz 15 ist ein tolles Ergebnis.

Im Kugelstossen bei den Frauen war Chantal Fahrni mit am Start, mit ihrer Leistung aus der Saison von 14.43m gehörte sie auch zu den Medaillen-Anwärterinnen. Die Nervosität war schon spürbar, doch Chantal wärmte sich gut auf und auch das Einstossen war sehr gut. Der Start in den Wettkampf war okay. Mit 13.63m war sie bei den ersten Drei dabei. Im 5. Durchgang verbesserte sie sich auf 13.73m, immer noch Platz 3. Dann kam der



letzte Durchgang und die bis zu diesem Zeitpunkt viertplatzierte Athletin verbesserte sich auf eine Weite von 14.10m. Nun lag Chantal, die Kantonalrekordhalterin, auf dem vierten Platz. Der letzte Versuch stand an und die 22-Jährige konnte sich noch steigern. Doch die 13.96m reichten leider nicht für auf das Podest. Der undankbare 4. Platz war das Schlussergebnis. Dies musste erst verdaut werden.

# Wettkampf

## Versöhnlicher Saisonabschluss

Zum Abschluss der Saison kamen noch die Team-Schweizermeisterschaften.



Die Leichtathletikabteilung ist Teil der Leichtathletik-Gemeinschaft Solothurn WEST. So kam es, dass Chantal mit zwei weiteren Athletinnen von Biaus Grenchen für die LG Solothurn WEST starten

konnte. Und die Frauen lieferten voll ab. Sie gewannen überlegen, mit mehr als einem Meter Vorsprung auf die Konkurrenz, den Schweizermeistertitel. Das war ein schöner Abschluss der Saison 2023.

Diese Ergebnisse motiviert nicht nur die Athletinnen und Athleten, sondern auch das Leiterteam. Ein grosses Kompliment und Dankeschön an Chantal Hegelbach, Noemi Wullimann und Chantal Fahrni für den Einsatz und die Leidenschaft, die sie in jedem Training und auch neben dem Platz aufbringen.

Simon Ruchti

## Gratulationen



**Auf vielseitigen Wunsch wird im Bettlacher Turner in Zukunft allen Mitgliedern gemäss folgender Regelung gratuliert:**

**ab 60 alle 5 Jahre / ab 70 jedes Jahr**

von Arb Eveline	03. Februar	65. Geburtstag
Schlup Toni	07. Februar	65. Geburtstag
Glanzmann Monika	12. Februar	70. Geburtstag
Bieri Hilda	28. Februar	81. Geburtstag
von Arb Ursula	06. März	81. Geburtstag
Challandes Marcel	08. März	86. Geburtstag
Gasser Heinz	18. März	82. Geburtstag
Wenger Ruth	26. März	72. Geburtstag
Marti Hanspeter	30. März	81. Geburtstag
Ruetsch Ursula	30. März	79. Geburtstag
Hirsiger Ursula	06. April	78. Geburtstag
Aschwanden Ursula	09. April	77. Geburtstag
Marti Paul	20. April	74. Geburtstag
Moser Margrith	10. Mai	88. Geburtstag
Choffat Margrit	12. Mai	79. Geburtstag
Allimann Bruno	15. Mai	81. Geburtstag
Vallata Trudi	21. Mai	80. Geburtstag
Schilli Monika	26. Mai	73. Geburtstag
Wyss Werner	28. Mai	101. Geburtstag
Voumard Olga	31. Mai	95. Geburtstag

**Wir gratulieren den Jubilaren ganz herzlich zum Geburtstag und wünschen alles Gute sowie beste Gesundheit.**



NEUER 600

# WELCOME BIG SISTER



**THE ITALIAN UPGRADE.  
100% ELEKTRISCH.**

**FIAT**

[www.fiat.ch](http://www.fiat.ch)

**JURA-GARAGE OLIVER FREI**

Bielstrasse 1 | 2544 Bettlach | 032 644 27 00 | [www.fiatfrei.ch](http://www.fiatfrei.ch)

**P.P.**

2544 Bettlach

Post CH AG



**«IHRE BANK MIT STARKEM  
HALT. SEIT 1850.»**



**SLB SPAR-UND LEIHKASSE  
BUHEGGBERG AG**

Hauptstrasse 69 | 4584 Lüterswil | Tel. 032 352 10 60 | Fax 032 352 10 70  
info@slb.ch | www.slb.ch